

Telefonverk Föroya Lögtings

Tórshavn

Roknskapur i. apríl 1953 — 31. mars 1954

208.780,50	11.557,58
24.870,57	
2.100,00	
4.311,33	
1.182,00	
10.384,75	
10.630,50	
11.071,05	
2.057,00	
8.502,84	
1.247,15	

ÚTREIÐSLUR

Rakstrarroknskapur

Rakstur stöðanna:

Lönir	178.306,43	
Önnur samsýning fyri passing	208.559,85	
Kostnaður av radiostöðum	11.765,81	
Ymiskir kostnaðir	2.047,26	400.679,35

Umvæling og umsiting:

Stöðir	60.971,35	
Linjur	142.780,74	
Feilrætting	26.299,78	
Inventar	303,50	230.355,37

Ymiskir linjukostnaðir:

Rakstur vörubilsins	10.669,88	
Útreiðslur viðv. cyklum	774,51	
Ymiskir kostnaðir	1.447,60	12.891,99

Útreiðslur verkstaðsins:

Tilfarskeyp	8.223,47	
Lönir	18.639,87	
Ymiskir kostnaðir	1.237,45	28.100,79

Útreiðslur viðv. húsum:

Umsiting	6.502,86	
Tryggingar	2.055,00	8.557,86

Telefonbókin:

Útreiðslur av útgávuini	12.073,05	
÷ inntökur av lýsingum	10.620,50	1.452,55

Avskrivningar:

Teknisk anlegg	208.760,50	
Hús	21.870,57	
Bil	2.400,00	
Inventar	4.311,33	
Avskrivaði tap	9.182,96	
Öking av delkrederekonto..	1.151,76	10.334,72

Niðurskriving av húsaleigukrøvum eftir avgerð landsstýrisins	14.257,53	261.934,65
---	-----------	------------

At flyta 943.972,56

1. apríl 1953 — 31. mars 1954.

INNTÖKUR

Ymisk gjöld:			
Haldaragjöld	122.504,54		
Samtalur og telefontelegramm	713.183,34		
Telegram (Store nordiske)	28.285,90		
Innleggingar, flyting og niðurleggingar av telefon	52.323,36		
Skipasamtalur, telegramadr. og boð	37.824,20		
Húsaleiga	26.224,96	1.280.346,30	
<hr/>			
Goymslan:			
Vörunýtsla (útflygging og söla)	1.008.469,46		
÷ vörunýtsla			
Á goymslu 1/4—53	619.791,86		
Vöruheyp	929.544,68		
	1.549.336,54		
÷ Vörugoymsla 31/3—1954 ..	602.223,10	947.113,44	
<hr/>			
Bruttovinningur	61.356,02		
÷ fargjald av sendum tilfari	13.414,17		
Goymslulönir	21.271,90		
Ymiskir kostnaðir	1.560,13	36.246,20	25.109,82
<hr/>			
Ymiskar inntökur:			
Rentuinntökur	151,65		
Rindaði deposita	542,88		694,53
<hr/>			
Hall			68.027,50

At flyta 1.394.178,15

Fyrirsitingarútreiðslur:

Lön til stjóra og skrivstofufólk	199.887,87	
Ferðaútreiðslur og dagpeningur	4.521,33	
Hiti (skrivstova og stöð)	5.669,12	
Ljós (skrivstova og stöð)	6.813,13	
Reingerð av skrivstovu	5.204,02	
Reingerð av stöð	4.238,57	
Prenilutir, pappír og skrivstovulutir	26.972,94	
Porto	3.919,05	
Fjarrit	1.259,46	
Rentur og provisión	160.473,59	
Tryggingar	2.676,40	
Ymist	28.570,11	450.205,99

Kr. 1.394.178,15

OGZIB

Kassa-ningun
17.120,30
30,00
17.150,30

1927
11.727,10
11.727,10
7.120,25

1928
11.727,10
11.727,10

Kr. 1.394.178,15

1929
11.727,10
11.727,10
1.286,38
1.286,38
1.286,38

1930
11.727,10
11.727,10
10.289,32
10.289,32

1931
11.727,10
11.727,10
10.289,32
10.289,32

1932
11.727,10
11.727,10

1933
11.727,10
11.727,10
27.000,00
27.321,02

1934
11.727,10
11.727,10
13.080,33
13.080,33

1935
11.727,10
11.727,10
13.080,33
13.080,33

Kassapeningur:		
Tórshavn, hövuðskassin		15.420,86
Tórshavn, avgreiðslukassin		50,00
Klakksvík		3.239,07
		<hr/>
Debitorar:		
Felagar og stöðir	327.587,40	
÷ skuld til ymiskar stöðir v. m.	6.066,94	321.520,46
		<hr/>
Önnur tilgóðahavandi		43.725,64
Ivasamir debitorar		5.480,25
		<hr/>
		370.726,35
÷ Delkrederekonto		50.000,00
		<hr/>
		320.726,35
		<hr/>
Vörur á goymslu		602.223,10
Virði verksins:		
Saldo pr. 1/4-1953 á gamlari anleggskonto	1.686.591,43	
÷ Flutt til ymsar anleggskonti		
og goymslukonto	1.386.591,43	
Avskrivað pr. 31/3-1953....	300.000,00	1.686.591,43
		<hr/>
		0,00
Stöð í Tórshavn:		
Saldo pr. 1/4-1953	728.077,09	
Anleggsarbeiðir 1953/54	10.389,93	
		<hr/>
	738.467,02	
÷ Avskrivað 1953/54	29.538,02	708.929,00
		<hr/>
Stöð í Klakksvík:		
Saldo pr. 1/4-1953	699,43	
Anleggsarbeiðir 1953/54	408,26	
		<hr/>
	1.107,69	
÷ avskrivað í 1953/54	110,69	997,00
		<hr/>
Aðrar stöðir:		
Saldo pr. 1/4-1953	11.326,28	
Flutt frá gomlu anleggskonto	25.000,00	
Anleggsarbeiði 1953/54	37.354,05	
		<hr/>
	73.680,33	
÷ Avskrivað í 1953/54	7.368,33	66.312,00
		<hr/>
	At flyta	776.238,00
		<hr/>
		941.659,38

1. APRÍL 1954.

SKULD

Kassakredittur:

Føroya Banki.....	149.736,07	
Sjóvinnubankin	20.880,52	170.616,59

Lán:

Færø Amts Sparekasse.....	847.608,67	
Føroya Banki	458.174,15	
Store Nordiske Telegraf-Selskab	845.616,27	
L. M. Eriesson, Stockholm	280.547,73	2.431.946,82

Ymiskir kreditorar:

.....	298.545,18	
+ kreditorar við debetsaldo	2.141,40	296.403,78

Ónnur persónlig konto:

Landskassin	334.691,67	
Deposita	2.978,45	337.070,12

Versurkonto:

Frammanundan goldin felagagjöld v. m.	148.759,78	
Gjöld til góðar fyri mars v. m.	93.343,62	55.416,16

Kapitalkonto:

Saldo 1/4 1953	1.690.698,66	
Tilskot á fíggjarløgtingslógini	621.470,17	
		2.312.168,83

+ Regulering av eldri árs bókførslufeilum og munum á konto Klakksvíkar

telefonstöð	8.404,42	
Hall sambart rakstrarroknskap	88.027,50	96.431,92
		2.215.736,91

At flyta 5.507.190,38

	Flutt	776.238,00	941.659,38
Radiostöðin (Bygningar og anlegg):			
Saldo pr. 1/4—1953	295.128,09		
Flutt frá gomlu anleggskonto	153.000,00		
Anleggsarbeiðir í 1953/54...	17.039,81		
		465.167,90	
÷ Avskrivað í 1953/54	23.258,90	441.909,00	
Linjur:			
Sjókaðalir:			
Saldo 1/4 1953.....	3.917,89		
Flutt frá "gamlari anleggs-		100.000,00	
konto"		2.359,43	
Anleggsarbeiði í 1953/54 ..			
		106.277,32	
÷ avskrivað í 1953/54	8.502,32	97.775,00	
Jarðkaðalir:			
Saldo 1/4 1953	514.672,52		
Flutt frá "gamlari anleggs-		308.000,00	
konto"		289.119,88	
Anleggsarbeiðir í 1953/54 ..			
		1.103.792,40	
÷ avskrivað í 1953/54	44.151,40	1.059.641,00	
Luftlinjur:			
Saldo 1/4 — 1953	138.033,41		
Flutt frá "gamlari anleggs-		328.696,43	
konto"		243.934,97	
Anleggsarbeiðir í 1953/54 ..			
		710.664,84	
÷ avskrivað í 1953/54	35.533,84	675.131,00	
Húsinleggingar:			
Saldo 1/4 — 1953	27.182,61		
Anleggsarbeiðir í 1953/54 ..	23.797,23		
		50.979,84	
÷ avskrivað í 1953/54	5.097,84	45.882,00	
	At flyta	3.096.576,00	941.659,38

Flutt 5.507.190,38

Flytt 3.008.276,00 911 020,38

Apparat:

Saldot 1.1 - 1953 213.000,10
 "Flutt för" gamla för anlägg-
 konto" 100.000,00
 Anläggningarna i 1953/54 288.250,67
 avskrivning i 1953/54 271.000,16
 100.701,00 3.882,00

Andäkt:

Törshamn (Törshamnshälsö):
 Saldot 1.1 - 1953 33.002,80
 Kopp i 1953/54 8.751,90
 avskrivning i 1953/54 10.161,70
 30.118,00

Andäkt: Injandehöjningar:

Saldot 1.1 - 1953 700,21
 Kopp i 1953/54 2.076,30
 avskrivning i 1953/54 2.416,71
 2.382,00

Automobil:

Injandehöjning i 1953/54 9.100,00
 avskrivning i 1953/54 7.200,00
 1.900,00

Eljandehöjningar:

Zett i Törshamn i Törshamn:
 Saldot 1.1 - 1953 882.102,13
 Anläggning i 1953/54 13.032,11
 avskrivning 1953/54 17.920,77
 878.111,00

Gamla byggnader i Törshamn:

Saldot 1.1 - 1953 7.316,00
 "Flutt för" gamla för anlägg-
 konto" 14.023,01
 avskrivning i 1953/54 25.000,00
 10.800,00

At flyta 5.507.190,38

At flyta 807.011,00 1.720,38

		Flutt	3.096.576,00	941.659,38
Apparat:				
Saldo 1/4 — 1953	213.660,49			
Flutt frá "gamlari anleggs- konto"	100.000,00			
Anleggsarbeiðir í 1953/54 ..	238.329,67			
	<hr/>			
	551.990,16			
÷ avskrivað í 1953/54	55.199,16	496.791,00	3.593.367,00	
	<hr/>			
Innbúgv:				
Tórshavn (Telefonhúsið):				
Saldo 1/4 — 1953	33.692,80			
Keyp í 1953/54	6.771,99			
	<hr/>			
	40.464,79			
÷ avskrivað í 1953/54	4.046,79	36.418,00		
	<hr/>			
Innbúgv linjudeildinnar:				
Saldo 1/4 — 1953	590,24			
Keyp í 1953/54	2.056,30			
	<hr/>			
	2.646,54			
÷ avskrivað í 1953/54	264,54	2.382,00		
	<hr/>			
Automobil:				
Upprunavirði	9.400,00			
÷ avskrivað í alt	7.200,00	2.200,00	41.000,00	
	<hr/>			
Eigindómur:				
Nýtt telefonhús í Tórshavn:				
Saldo 1/4 — 1953	882.102,43			
Arbeiðir í 1953/54	13.932,14			
	<hr/>			
	896.034,57			
÷ avskrivað 1953/54	17.920,57	878.114,00		
	<hr/>			
Gamla telefonhúsið í Tórshavn:				
Saldo 1/4 — 1953	7.346,96			
Flutt frá "gamlari anleggs- konto"	14.653,04			
	<hr/>			
	22.000,00			
÷ avskrivað í 1953/54	2.200,00	19.800,00		
	<hr/>			
	At flyta	897.914,00	4.576.026,38	

807,911,00 + 570,0507,38
 413,63
 8,550,37
 0,000,00
 150,00
 8,570,00
 0,000,00
 27,380,77
 20,000,00
 1,300,00
 21,700,00 + 40,000,00

Flutt 5.507.190,38
 1. Inkomsterna i Årskrivning 1953/54
 Saldo 1.1.1953 413,63
 Flutt från "gambligt" inlägg
 Kontot "Inkomsterna i Årskrivning 1953/54" 8,550,37
 Inkomsterna i Årskrivning 1953/54 0,000,00
 Utgifter i Årskrivning 1953/54 150,00
 Saldo 31.12.1953 8,570,00
 2. Inkomsterna i Årskrivning 1954/55
 Saldo 1.1.1954 8,570,00
 Flutt från "gambligt" inlägg
 Kontot "Inkomsterna i Årskrivning 1954/55" 27,380,77
 Inkomsterna i Årskrivning 1954/55 20,000,00
 Utgifter i Årskrivning 1954/55 1,300,00
 Saldo 31.12.1954 21,700,00 + 40,000,00

807,911,00

At flyta 5.507.190,38

Flutt	897.914,00	4.576.026,38	
Telefonhúsið í Klakksvík:			
Saldo 1/4 — 1953	443,63		
Flutt frá "gamlari anleggs- konto"	8.556,37		
	<hr/>		
÷ avskrifað í 1953/54	9.000,00		
	450,00	8.550,00	
<hr/>			
Húsinu á Bryggjubakka 12:			
Saldo 1/4 — 1953	610,25		
Flutt frá "gamlari anleggs- konto"	25.389,75		
	<hr/>		
÷ avskrifað í 1953/54	26.000,00		
	1.300,00	24.700,00	931.164,00
	<hr/>		
			<hr/>
			Kr. 5.507.190,38
			<hr/>

Plutt 2.507.100,38

1957/58 (1957/58) 1957/58

1957/58 (1957/58) 1957/58
1957/58 (1957/58) 1957/58

1957/58 (1957/58) 1957/58

1957/58 (1957/58) 1957/58

1957/58 (1957/58) 1957/58
1957/58 (1957/58) 1957/58

1957/58 (1957/58) 1957/58

Plutt 2.507.100,38

Kr 2.507,10

1957/58 (1957/58) 1957/58

1957/58

1957/58

1957/58

1957/58

1957/58

1957/58

1957/58

1957/58

1957/58

1957/58 (1957/58) 1957/58

Roknskapur fyri bróstsjúkrahúsið í Hoydølum

fyrir

figgjarárið 1953/54.

Roknskapur. Fíggjarætlan.

INNTÖKUR:

Sjúklingagjald	8.420,00	9.725,00
Ambulant röntgen	1.385,00	500,00
Gjald til líktoy	180,00	0,00
Ríkisstudningur	25.260,00	29.175,00
Inntøkur av urtagarði og fenaði	0,00	100,00
Pleigudeildin	21.323,61	96.360,00
*) Landskassastudningur (sí rakstrarhall) ..		
Aðrar inntøkur	2.123,80	0,00
	<hr/>	<hr/>
	58.692,41	135.860,00

ÚTREIÐSLUR:

Lönir	136.408,63	136.000,00
Kostarhald	71.341,44	92.500,00
Brenni og ljós	31.982,40	40.000,00
Urtagarður og fenaður	635,00	2.000,00
Medicin o. t.	22.230,15	30.000,00
Viðlíkahald av bygningum	46.172,01	38.500,00
Viðlíkahald av búnyttum	12.084,01	11.000,00
Röntgen	2.704,16	3.000,00
Vask, reingerð o. t.	6.000,00	6.000,00
Skattur og gjöld	4.611,50	4.600,00
Skrivstovuhald	2.975,69	2.500,00
Koyring	2.042,00	2.000,00
Aðrar útreiðslur	617,36	1.000,00
Revisjón	410,00	235,00
	<hr/>	<hr/>
	340.307,65	369.335,00

*) Rakstrarhall (landskassastudningur) 281.615,24 233.475,00

Föroyskur Hapadráttur.

Rakstrarroknskapur 1954.

INNTÓKUR:

Virðið av lutaseðlum í útboði		240.000,00	
Virði av óseldum lutaseðlum		144.280,00	
			<hr/>
Inntøka av sølu		95.720,00	
Drignir vinningar	173.000,00		
÷ landskassavinningur uppá óseldar lutaseðlar	88.600,00	84.400,00	
			<hr/>
Inntøka av hapadráttinum		11.320,00	
+ avskrivaðir ikki heimtaðir vinningar frá árunum frammanundan		157,50	
			<hr/>
		11.477,50	

ÚTREIÐSLUR:

Samsýning seljara		6.700,40	
Rakstrarokstnaður:			
o Samsýning nevndarlimanna ..	1.500,—		
o Løn til roknskaparførara	2.400,—		
o Grannskoðan	1.940,—		
o Porto og telefon	558,83		
o Prentlutir	1.311,50		
o Lýsingar	1.035,99		
o Skrivstovuútreiðslur	9,75		
o Aðrar útreiðslur	61,40	8.817,79	15.518,19
			<hr/>
			4.040,69

Fíggjarstöða pr. 1. januar 1955.

OGN:

Tilgóðar millumrokning við seljarar

1.228,00

SKULD:

Skuld í millumrokning við seljarar..... 36,30

Skyldigir vinningar frá 1954

1.080,00

1.080,00

Millumrokning við landskassan:

ágóði hapadráttarins við árslok

1954

4.152,39

÷ undirskot samb. rakstrarrokn.

4.040,69

111,70

1.228,00

1.228,00

22 832,10	Gagnslukostundir
80 301,79	Læga
3 027,00	Arbeðsion
5 171,01	Tyrging
0 717,00	Fylgning og sömning
1200,00	Ymsi

Landshandilin

Tórshavn.

Rakstrarroknskapur 1. apríl 1953 —

31. mars 1954.

og

Fíggjarstandur 1. apríl 1954.

121 100,00

1 270,15	Rekstrargjöld
30 000,00	Bankastandur og gjöld
100 000,00	Obligationastandur

42 704,98	Arbeðsgjöld
100 000,00	Rekstrargjöld
1 270,15	Bankastandur og gjöld
100 000,00	Obligationastandur
100 000,00	Ymsi

100 000,00

100 000,00

Föroysku Rakstrarroknskapur Landshandilsins

ÚTREIÐSLUR

Goymslukostnaðir:		
Leiga	22.832,40	
Arbeiðslön	80.304,79	
Trygging	3.025,60	
Flyting av vörum	7.171,01	
Ymist	6.717,93	120.051,13
Skrivstovukostnaðir:		
Leiga	8.400,00	
Lönir	106.247,50	
Telefon og fjarrit	8.321,16	
Porto	6.661,16	
Lýsingar	176,57	
Skrivstovulutir	5.930,42	
Reingerð, varmi og ljós	5.712,87	
Ferðapeningur	700,00	
Granskoðing	9.739,32	
Innkrevjingar	69,90	
Ymist (tryggingar v. m.)	2.145,88	154.104,78
Rentuútreiðslur:		
Bankarentur v. m.	1.270,15	
"Obligationslán"	30.000,00	31.270,15
Avskrivningar:		
Dibitorar	62.701,98	
Lagt niður at standa ímóti tapi av debitorum	100.000,00	
Innbúgv	1.533,00	
Bilar	4.500,00	168.734,98
Vinningur		299.936,32
		<u>774.097,36</u>

SKULD

Skuld 1.77.000,00

Skyldigir v. m.

Mátturoknað

1.228,00

1.228,00

Skyldigir v. m.

1.228,00

1.228,00

1. apríl 1953—31. mars 1954

INNTÖKUR

Vörusöla			7.385.707,86
Rugmjölastudningur (Statens kornkontor)			260.146,75
Löftingsstudningur (Sukur, mjöl og handilsfóður)			168.673,00
÷ sett av til endurrindingar			
			<hr/>
			7.814.527,61
÷ Vörunýtsla:			
Vörur á goymslu 1.4.1953	1.237.981,89		
+ Vörukeyp (haruppi í farmagjald og flutningur av seldum vörum	6.516.857,86		
			<hr/>
			7.754.839,75
÷ Vörur á goymslu 31.3—1954	645.498,31	7.109.341,44	
			<hr/>
			705.186,17
Rakstur bilanna:			
Inntökur av flutningi (roknað).....	45.955,85		
÷ Bensin	4.994,36		
Arbeiðslön	20.400,45		
Skattir og trygging	1.704,68		
Umvæling og umsiting.....	3.111,78	30.211,27	15.744,58
			<hr/>
Rentuinntöka			51.962,27
Innkomid av fyrr avskrivaðum fordringum			1.204,34
			<hr/>
			774.097,36
			<hr/>

Rakstrarroksgagnir 1954 **Fíggiarstandur**

OGNIR

Kassapeningur		498,69	
Í bankum:			
Föroya Banki	98.713,63		
Sjövinnubankin	170.562,38	569.276,01	
Ymiskir debitorar	1.594.781,45		
÷ Lagt niður at standa móti tapi	300.000,00	1.294.781,45	
Vörur á goymslu		645.498,31	
Inventarkonto:			
Saldo 1/4—1953	5.000,00		
÷ Nýkeyp	2.665,00		
	7.665,00		
÷ Avskrivning smbr. rakstrarroknskap	1.533,00	6.132,00	
Bilkonto:			
Saldo 1/4 — 1953	9.000,00		
÷ Avskrivning smbr. rakstrarroknskap	4.500,00	4.500,00	
		2.520.686,46	

Vinnuárin

85.790.177

1. apríl 1954.

SKULD

Ymiskir kreditorar	80.502,14
Landskassin, "Obligatióslán"	1.000.000,00

Kapitalkonto:

Saldo 1/4—1953	1.140.248,00
+ Vinningur smbr. rakstrarrökenskap	299.936,32
	<u>1.440.184,32</u>

FRJALDSÓRS APOTEKI
KÖPSTAVANNA
KÖPSTAVANNA

Rekningar fyrir Meginapotekið og utapotekini
1. apríl 1954 — 31. mars 1954

_____	_____
_____	2.520.686,46
_____	_____

Diskonteraður veksil pr. 1/4—1954 kr. 3.752,53.

REKONTO

Ymskir kreditorer	30.000,00	30.000,00
"Landkassan" "Obligaðslan"	1.000,00	1.000,00
Föroya Banki	1.102,18	1.102,18
Spóttmuni	200,00	200,00
Viðvátningarskrá	1.102,18	1.102,18
Lagt til bóka	30.000,00	30.000,00
Summa	33.404,18	33.404,18
Virvir	30.000,00	30.000,00
Investeringar		
Salde 1.1.1954	5.100,00	5.100,00
+ Nýtt	2.000,00	2.000,00
Avskot	7.000,00	7.000,00
Avskot	1.000,00	1.000,00
Bilvagn		
Salde 1.1.1954	10.000,00	10.000,00
Avskot	1.000,00	1.000,00
Summa	11.000,00	11.000,00
Summa	44.404,18	44.404,18

Diskontingur tekil pr 1-4-1954 kr. 3.752,73

TJALDURS APOTEKIÐ

TÓRSHAVN

TJALDURS APOTEKIÐ

Roknskapur fyri Meginapotekið og utapotekini

1. apríl 1953 — 31. marts 1954

117.000,00	117.000,00
13.787,32	13.787,32
2.000,00	2.000,00
8.986,02	8.986,02
10.000,00	10.000,00
700,00	700,00
2.000,00	2.000,00
0,00	0,00
1.305,50	1.305,50
123,00	123,00
3.192,08	3.192,08
3.821,22	3.821,22
2.127,92	2.127,92
1.227,00	1.227,00
7.290,22	7.290,22
2.221,31	2.221,31
2.022,72	2.022,72
2.028,31	2.028,31

Kr. 322.501,22

Rakstrarroknskapur Meginapoteksins

ÚTREIÐSLUR

Lönir:

J. D. Magnussen apotekara haruppi í sam- sýning fyri náttartænastu	17.594,30	
Starvsfólkið	121.938,80	
Lönargrunnurin (Danmarks apotekerfor- forening) 1/1—1953 — 31/3—1954	20.593,00	
Eftirlönargjald fyri apotekarin og kandi- datar 1/1—1953 — 31/12—1953.....	5.740,00	165.866,10
<hr/>		
Rakstur av fastognini	2.701,58	
÷ partur J. D. Magnussens apotekara.....	1.042,50	1.659,08
<hr/>		
Ljós og varmi	6.837,60	
÷ partur J. D. Magnussens apotekara (20%)	1.367,52	5.470,08
<hr/>		

Ymiskir kostnaðir:

Skrivstovulutir, prentlutir v. m.	2.028,34	
Telefon og fjarrit.....	2.052,72	
Vask av kittlum, songjarverum v. m. og reingerðarlutum	2.524,31	
Farmagjald, lossing og flutningur	5.830,55	
Leiga, skrivstova	1.225,00	
Umsiting av innbúgví og nýkeyp	2.453,92	
Ferðaútreiðslur hjá apotekaranum og starvsfólki	3.851,25	
Ílöt	3.192,08	
Brunatrygging av vörum á goymslu og van- lukkutrygging	622,00	
Kol til dampketil	1.595,50	
Rest grannskoðarasamsýning fyri 1952/53.. á konto — 1953/54..	606,49	
	2.000,00	
Sakförorakostnaður	500,00	
Blaðhald, bókur, lýsingar v. m.	1.273,62	
Borðfæ	881,52	
Visitatskostnaður	1.240,00	
Ymist	704,65	32.581,95
<hr/>		

Rentur:

Apotekaragrunnurin og socialgrunnurin	16.537,30	
---	-----------	--

Avskrivningar:

Innbúgv, 10 % av kr. 69.650,16	6.956,02	
Fastognin 2 % av kr. 280.000,00	5.600,00	12.565,02
Vinningur		117.620,00

Kr. 352.299,53

1. ápríl 1953 — 31. Mars 1954.

INNÞÖKUR

Vörusöla (netto)	739.075,14	
÷ vörunýtsla:		
Vörur á goymslu 1/4—1953	234.972,11	
Vörukeyp	370.821,28	
	<u>605.793,39</u>	
÷ vörur á goymslu 31/3—1954	218.200,05	387.593,34
		<u>351.481,80</u>
	Bruttovinningur (47,56 %)	351.481,80
Kontantrabatt		564,73
Sparikassarentur		253,00

Kr. 352.299,53

II OGNIR

Kassapeningur		1.556,03	
Banka- og sparikassapeningur		123.023,48	
Ymiskir debitorar		80.021,64	
Vörur á goymslu		218.200,05	
Millumrokning við útapotekini:			
Apotekið í Klakksvík	61.442,26		
Apotekið á Tvöroyri	57.956,59	119.398,85	
Innbúgv:			
Saldo 1/4 1953	51.026,25		
Keypt í 1953/54 (National kassaapparat) ..	7.235,00		
		58.261,25	
Selt í 1953/54 (brúkt kassaapparat)		200,00	
		58.061,25	
÷ Avskrivað 31/3 1954, 10% av kr. 69.650,16	6.965,02		51.096,23
Fastognin matr. nr. 89b av Tórshavn:			
Saldo 1/4 1953	273.000,00		
÷ Avskrivað 31/3 1954, 2% av kr. 280.000,00	5.600,00		267.400,00
			kr. 860.696,28

Reikningur
 Avskrift
 Innbúgvur
 Fastognir
 Vinnugjafir

Kr. 860.696,28

fyrir meginapotekið í Tórshavn.

SKULD

Ymiskir kreditorar			35.348,69
Apotekari J. D. Magnussen:			
Saldo 1/4 1953	22.459,11		
Lön fyri tíðina 1/4 1953 — 31/3 1954	17.373,30		
Tantieme fyri tíðina 1/4 1953 — 31/3 1954 ..	26.019,75		
		<u>65.852,16</u>	
÷ Tikið út á konto	38.243,91		
Partur í húsaleigu, ljós og hita ..	2.410,02	40.653,93	25.198,23
		<u>40.653,93</u>	
Millumrokning við landskassan:			
Lán í apotekerfonden incl. Renter	409.308,78		
Grunnur fyri avlop apoteksins			
Saldo 1/4 1953	256.746,17		
Flutt frá taps- og vinningskonto	134.094,41	390.840,58	800.149,36
		<u>390.840,58</u>	
			<u>kr. 860.696,28</u>

Rakstrarroknskapur fyri apotekið í Klakksvík

ÚTREIÐSLUR

Lönir:			
Fyristöðumaður	18.552,33		
Starvsfólk	15.252,50		
Lönargrunnur (Danmarks Apotekerfor- ening)	3.081,00	36.885,83	
<hr/>			
Ymiskir kostnaðir:			
Húsaleiga (1/4—31/3—1954)	2.875,00		
Elektricitet (Varmi og ljós)	4.434,03		
Umvælingar og smærri nýkeyp	1.369,89		
Telefon og fjarrit	910,06		
Vask og reingerð	834,78		
Farmagjald, lossing og flutningur v. m.	654,35		
Skrivstovuútreiðslur v. m.	481,65		
Ferðapeningur	344,00		
Granskoðarasamsýning 1953/54 á konto....	500,00		
Ymist	645,74	13.049,59	
<hr/>			
Avskrivning av innbúgvi:			
10 % av kr. 8.597,23		859,72	
Vinningur		19.197,38	
			<hr/>
			Kr. 69.992,52

82.000.000

1. apríl 1953 — 31. mars 1954.

INNTÖKA

Vörusöla (netto)		181.747,40
÷ Vörunýtsla:		
Vörugoymsla 1/4 1953	50.378,95	
Vörukeyp ÷ rabatt	103.255,07	
	<hr/>	
	153.634,02	
÷ Vörugoymsla 31/3 1954	41.802,75	111.831,27
	<hr/>	
	Bruttovinningur (30,47%)	69.916,13
Sparikassarentur		76,39

Kr. 69.992,52

Fíggiarstandur pr. 1. apríl 1954

A/OGN

Kassapeningur		2.156,26
Sparikassapeningur		3.458,34
Ymiskir debitorar		19.233,76
Vörugoymsla		41.802,75
Inventar:		
Saldo 1/4 1953	6.505,17	
÷ avskrifað 31/3 1954, 10 % av kr. 8.597,23	859,72	5.645,45
		72.296,56

Kr. 72.296,56

fyri apotekið í Klakksvík.

SKULD

Ymiskir kreditorar		10.854,30
Meginapotekið, Tórshavn:		
Saldo 1/4 1953	53.244,88	
÷ Goldið	11.000,00	
	<hr/>	
	42.244,88	
÷ Vinningur smbr. rakstrarroknskapin	19.197,38	61.442,26
	<hr/>	
	Kr.	<u>72.296,56</u>

Rakstrarroknskapur Tvöroyris apotek

ÚTREIÐSLUR

Lönir:		
Fyristöðukvinna frá A. Jensen	20.443,40	
Starvsfólkið	11.852,85	32.296,25
		<hr/>
Ymiskir kostnaðir:		
Húsaleiga (1/4-1953-31/3-1954	2.400,00	
Brenni og ljós	1.545,00	
Umvælingar og smærri nýkeyp	1.463,30	
Telefon og fjarrit	661,43	
Vask og reingerð	707,14	
Farmagjald, lossing, flutningur v. m.	1.328,00	
Granskoðarasamsýning á konto 1952/53 ..	500,00	
Ymist	261,95	8.866,82
		<hr/>
Avskrivning av innbúgví:		
19 % av kr. 5.000,00		500,00
Vinningur		23.296,78
		<hr/>
	Kr.	64.959,85
		<hr/>

1. ápríl 1953 — 31. marts 1954.

INNTÖKA

Vörusöla (netto)		158.115,32
÷ Vörunýtsla:		
Vörugoymsla 1/4 1953	25.037,95	
Vörukeyp ÷ Rabatt	100.242,34	
	<hr/>	
	125.280,29	
÷ Vörugoymsla 31/3 1954	31.448,14	93.832,15
	<hr/>	
	Bruttovinningur (40,66 %)	64.283,17
Bankrentur		218,35
Innkomið av fyrr avskr. fordringum		458,33

Kr. 64.959,85

Fíggarstandur pr. 1. apríl 1954

A. OGN

Kassapeningur		968,63
Bankpeningur		2.266,65
Ymiskir debitorar		24.224,91
Vörugoymsla		31.448,14
Inventar:		
Saldo 1/4 1953	3.500,00	
Keypt í 1953/54 (brúkt kassaapparat) ..	2000,00	
	3.700,00	
÷ Avskrifað 31/3 1954, 10 % av kr. 5.000,00	500,00	3.200,00
		62.108,33
	Kr.	

Kr. 62.108,33

Samlað taps- og vinnings konto

ÚTREIÐSLUR

Tantieme til apotekara J. D. Magnussen sambr. serliga uppgerð	26.019,75
Nettovinningur	134.094,41
	Kr. 160.114,16

ÚTROKNING

Av umsetningi:	
Tórshavn	netto 739.075,14
Klakksvík	— 181.747,40
Tvöroyri	— 158.115,32
	1.078.937,86
÷ Umsetning deildanna millum.....	— 56.638,57
	Umsetningur tils. 1.022.299,29
2 % herav	20.445,99
Av nettovinningi:	
Vinningur innan tantiemefrádrátt	160.114,16
÷ 2 % umsetningstantieme smb. omanfyri..	20.445,99
	139.668,17
10 % herav	13.966,82
	34.412,81
÷ Regulering roknað soleiðis:	
Föst lön	17.373,30
Tantieme av umsetningi	20.445,99
Tantieme av vinningi	13.966,82
	51.786,11
÷ Hæddarmark	35.000,00
	Av avlopinum 16.786,11
ber apotekarin 50 %	8.393,06
	Nettotantieme kr. 26.019,75

1. apríl 1953 — 31. mars 1954.

INNÞÖKUR

Vinningur smbr. rakstrarroknaskapin	
Meginapotekið, Tórshavn	117.620,00
Apotekið, Klakksvík	19.197,38
Apotekið, Tvöroyri	23.296,78

Kr. 160.114,16

123.28,16	Tórshavn
14.874,4	Klakksvík
2.200,05	Tvöroyri

14.120,08	Tórshavn
10.227,78	Klakksvík
24.221,01	Tvöroyri

218.200,07	Tórshavn
41.802,75	Klakksvík
31.182,11	Tvöroyri

21.000,23	Tórshavn
2.617,15	Klakksvík
2.200,00	Tvöroyri

207.020,00

Kr. 875.702,22

Samlaður figgjarstandur

ROGNIR: I

Kassapeningur:			
Tórshavn	1.556,03		
Klakksvík	2.156,26		
Tvöroyri	968,63		4.680,92
<hr/>			
Bankapeningur:			
Tórshavn	123.23,48		
Klakksvík	3.458,34		
Tvöroyri	2.266,65		128.748,47
<hr/>			
Ymiskir debitorar:			
Tórshavn	80.021,64		
Klakksvík	19.233,76		
Tvöroyri	24.224,91		123.480,31
<hr/>			
Vörur á goymslu:			
Tórshavn	218.200,05		
Klakksvík	41.802,75		
Tvöroyri	31.448,14		291.450,94
<hr/>			
Innbúgv:			
Tórshavn	51.096,23		
Klakksvík	5.645,45		
Tvöroyri	3.200,00		59.941,68
<hr/>			
Fastognin matr. nr. 89 b Tórshavn			267.460,00
			<hr/>
			Kr. 875.702,32

1. apríl 1954. Hóskapur fyrir 1954

SKULD:

Ymiskir kreditorar:

Tórshavn	35.348,69	
Klakksvík	10.854,30	
Tvöroyri	4.151,74	50.354,73

Apotekari J. D. Magnussen..... 25.198,23

Millumrokning við landskassan:

Lán í apotekaragrunninum incl. rentir ..	409.308,78	
.... Grunnurin fyri vinningi apoteksins:		
Saldo 1/4 1953.....	256.746,17	
Flutt frá taps- og vinnings- konto	134.094,41	390.840,58
		800.149,36

Kr. 875.702,32

SKULD:

.....	1.151,74	70.351,73
.....	10.854,30	
.....	35.348,69	

..... 27.198,28

.....	100.308,78	
.....	256.710,17	
.....	134.001,11	330.810,28
.....		800.140,36

.....	22.980,00
.....	64.518,50
.....	00.002,30

Kr. 852.702,32

Roknskapur fyri Kirkjugrunnin

fyrir

figgjarárið 1953/54.

		Roknskapur, Figgjarættan.
Negativ ogn (skuld til landskassan)		
pr. 1/4—1953		÷ 7.873,49
INNTÖKUR í 1953/54:		
Endurgjald fyri líggjund	7.800,00	7.800,00
Flutt frá landskassanum:		
Partur í innflutningsgjaldi ..	20.000,00	20.000,00
Eykastudningur	50.000,00	68.000,00
	<hr/>	
		77.800,00 (95.800,00)
		<hr/>
		69.926,51
ÚTREIÐSLUR í 1953/54:		
Vanligar umvölingar av kirkjum	31.151,89	57.500,00
Kirkjugarðar	10.115,00	5.000,00
Partur í prestaflutningi	8.184,50	8.800,00
Ymist	0,00	1.000,00
Studningur til nýggjar kirkjur ..	4.000,00	4.000,00
	<hr/>	
		53.451,39 (76.300,00)
		<hr/>
Ogn pr. 31/3—1954		16.475,12
		<hr/>

Roknskapur 1953 fyri

INNTÓKA

Ognir tann 1. januar 1953:

45.562,44

1.	Rentuinntøka		
	1 Ogn undir seminariugrunni	416,00	
	1 Latínskúlan oggnir	980,50	
	2 Ogn á innskrivingarskjali	119,00	
	2 Ogn hjá skúlastjórnini	12,16	
	3—4 Í sparikassa og banka	21,30	1.548,96
2.	5 statsstudningur til realskúlan		3.900,00
3.	6—17 statsstudningur til læraralønir		76.409,72
4.	18—25 studn. til uttanbyggja næmingar		1.200,00
5.	26 studningur frá Tórshavn kommunu		150,00
6.	27 gjöld næminganna:		
	skúlapeningur	24.533,75	
	reinhaldsgjald	890,00	
	brennigjald	985,00	26.408,75
7.	27a læraraskúlin fyri hita, ljós og reinhald		1.200,00
8.	28/29 leiguinntøkur		1.305,00
9.	Eftirstøður á roknskapi 1952		1.043,00
10.	30/38 studningur úr landskassanum		39.950,00
11.	39 húsaleiguvíðurgjald		930,00
12.	inngoldið av eftirlønargrunninum		92,00

16.152,15

154.137,43

Føroya skúlagrunn

ÚTREIÐSLUR

Ognir tann 31. desember 1953:

A. Fastar ognir:			
a.	Ogn undir seminariegrunni	10.400,00	
b.	Latínskúlans ognir	25.929,03	
c.	Ogn á innskrivingarskjali	3.400,00	
d.	Ogn hjá skúlastjórnini	222,88	39.951,91
<hr/>			
B. Í sparikassa			
	Í Føroya banka	438,49	
	Hjá kassameistarinum	385,42	8.920,99
		8.097,08	
<hr/>			
			48.872,90
<hr/>			
1.	Eftirlönarútreiðslur til eftirlön- argrunnin		1.981,14
2.	40—58 Læraralönir og varalæraraú- reiðslur	108.405,90	
	÷ gjald (á post 1) til eftirlönar- grunn	1.981,14	106.424,76
<hr/>			
3.	59—88 Studningur til uttanbúggja næm- ingar		1.200,00
4.	89 Grannskoðan av roknskapum 1951 og 1952		1.387,14
5.	90—93 Porto og lön til kassameistarán		656,10
6.	94—96 Skattur		847,12
7.	97—98 Trygging		893,00
8.	142—143 Viðlíkahald og endurnýggjan		5.565,44
9.	169—170 Ljós og brenni		9.736,62
10.	200—201 Reinhald		17.727,93
11.	218—219 Undirvingartilfar		1.620,53
12.	234—235 Aðrar útreiðslur		602,99
13.	242 Ávist av skúlastjórnini		328,70
14.	Eftirstöður	1.808,00	1.855,50
15.	Avskrivning	47,50	
	Avlop		3.310,46
<hr/>			
			154.137,43
<hr/>			

Roknskapur 1953

fyrir

eftirlönargrunn realskúlans

(stovnaður 1/8 1922).

INNTÖKA

Skjöl.		
1.	Ognir tann 1. januar 1953	27.064,58
	Goldið av skúlagrunninum	1.981,14
1.	Rentuinntøka	953,39
2—5.	Endurgjald av eftirløn frá Petra Djurhuus	6.604,14
		<hr/>
		36.603,25

ÚTREIÐSLA

6—9.	Goldið til statskassan	991,01
10.	Eftirløn til frá Petra Djurhuus	7.974,78
	Skuld til skúlagrunnin	92,00
	Ognir tann 31/12—1953:	
1.	Í Færø Amts Sparekasse	27.545,46
		<hr/>
		36.603,25

Roknskapur 1953 fyri grunnin
til keyp av nýtiligum skúlabókum
til fátæk börn í Föroyum.

INNTÖKA

Skjöl.	Ognir tann 1. januar 1953		2.747,71
	Rentuinntøka:		
Skgr.	Av ogn á innskrivingarskjali	7,00	
1.	— — hjá skúlastjórnini	36,90	
2.	— — í sparikassum	47,05	90,95
			<hr/>
			2.838,66

ÚTREIÐSLA

Skjöl.	Bókahjálp í skúlaárinum 1952/53		
3.	Ingibjörg Nolsøe		80,00
	Ognir tann 31. december 1953:		
Skgr.	Kapitalur á innskrivingarskjali	200,00	
1.	— hjá skúlastjórnini	1.098,59	
2.	— í sparikassanum	1.416,17	
	Hjá kassameistararanum	43,90	2.758,66
			<hr/>
			2.838,66

Roknskapur 1953

fyrir

»Pastor Engelstedt Deltagelses- og Erkendtligheds legat«

1. REALSKÚLA-LEGATÍÐ

INNTÖKA

Skjöl. Ognir tann 1. januar 1953		1.439,18
Skgr. 2 Renta av ogn á innskrivingarskjali ..		49,00
		<hr/>
		1.488,18

2. EFTIRLÖNAR-LEGATÍÐ

Ognir tann 1. januar 1953:		3.916,24
Rentuinntöka:		
2 Í sparikassa	101,84	
Skgr. 2 Á innskrivingarskjali	28,00	129,84
		<hr/>
		4.046,08

ÚTREIÐSLA

1. REALSKÚLA-LEGATÍÐ

Skjöl.			
1.	4. bind av Hjemmenes skoleleksikon		49,00
	Ognir tann 31. december 1953:		
	Ogn á innskrivingarskjali	1.400,00	
	Hjá kassameistararanum	39,18	1.439,18
			<hr/>
			1.488,18

2. EFTIRLÖNAR-LEGATÍÐ

	Ognir tann 31. december 1953:		
	Ogn á innskrivingarskjali	800,00	
2.	— i sparikassa	3.218,08	
	Hjá kassameistararanum	28,00	4.046,08
			<hr/>
			4.046,08

Roknskapur fyri fátækragrunnin

fyrir

fíggjarárið 1953/1954

	Roknskapur.	Fíggjarættan.
Ognir pr. 1/4-1953	402.909,42	
INNTÖKUR Í 1953/54:		
Arvagjald	10.550,25	21.000,00
Gjöld fyri handilsloyvi	6.915,00	7.000,00
Sektir	6.090,00	6.500,00
Afturgoldin alimentatiónsgjöld	424,63	0,00
	<hr/>	
	426.889,30	
ÚTREIÐSLUR Í 1953/54:		
Endurgjald til kommunur fyri útreiðslur til sjúkrahúsupphald	2.221,00	0,00
	<hr/>	
Ognir pr. 31/3-1954	424.668,30	

INNTÖKUR

1. Gjöld fyri handilsloyvi
2. Avagjald útrýtt

ÚTREIÐSLUR AV SPÆLI

1. Tíðisáttarspel

ÚTREIÐSLUR AV RENTUM

1. Rentacentur
2. Gjöld av tókóm pening
3. Gjöld av gjógv
4. Gjöld av yðrum gjóða

BRUKSTUK AV OGNUM

1. Húsið við Kongsmannið
2. Innstakur
3. Útreiðslur

Roknskrður fyrir fjárhagsárin

1954

Erkennðing

Skjalnúmer	Skjalgerð	Skjalnúmer	Skjalgerð
1	Ógiltur þráður	102.000,42	Roknskrður
2	Ógiltur þráður	10.250,25	Roknskrður
3	Ógiltur þráður	8.912,30	Roknskrður
4	Ógiltur þráður	8.080,00	Roknskrður
5	Ógiltur þráður	120.880,30	Roknskrður
6	Ógiltur þráður	2.221,00	Roknskrður
7	Ógiltur þráður	121.088,30	Roknskrður

Skgr	18,00	28,00
------	-------	-------

ÁMÁHAÐA

REKINGARFRAGATIL

Skjal

1	Ógiltur þráður	18,00
2	Ógiltur þráður	28,00

1954

Álit

í

lögtingsmáli nr. 10/1954:

Fíggjarlögtingslóg fyrri árið 1955/56

Í staðin fyrri landsstýrisins uppskot til fíggjarlögtingslóg 1955-56 verður sett:

I. DEILD

INNTÖKUR

Í fíggjarárinum 1955-56 verða inntækur landskassans mettar sum í §§ 1—14 tilskilað.

§ 1. INNTÖKA AV SKATTI, TOLLI OG GJÖLDUM:		
1. Beinleiðis skattur	3.500.000	
2. Tollinntækur	6.600.000	
3. Lestagjald av skipum	15.000	
4. Skemtunarskattur	180.000	
5. Gjöld fyrri rúsdrekkakort	15.000	
6. Sektir	20.000	
7. Álíknað kommununum	30.000	
8. Bensingjald	250.000	10.610.000
		<hr/>
§ 2. INNTÖKA HANDLI OG FISKIVINNU VIÐVIKJANDI.		
1. Valutagjald	120.000	
2. Útflutningsgjöld	425.000	
3. Gjöld fyrri loyvisbrøv	10.000	555.000
		<hr/>
§ 3. INNTÖKA AV GJÖLDUM SAMFERÐSLU VIÐVIKJANDI:		
1. Gjöld fyrri bílar	165.000	
2. Avgjald uppá sölum av bílum	25.000	190.000
		<hr/>
§ 4. INNTÖKA AV SPÆLI:		
1. Totalisatorspæl		500
		<hr/>
§ 5. INNTÖKA AV RENTUM OG VINNINGSBÝTI:		
1. Sektarrentur	80.000	
2. Renta av tókum peningi	10.000	
3. Vinningsbýti	15.000	
4. Renta av øðrum ágóða	60.000	165.000
		<hr/>
§ 6. RAKSTUR AV OGNUM:		
1. Húsið við Kongaminnið:		
1. Inntækur	5.000	
2. Útreiðslur	5.000	0
		<hr/>

2. Húsið í Sandavági:			
1. Inntøkur	100		
2. Útreiðslur	100		0
<hr/>			
3. Skansin:			
1. Inntøkur	2.000		
2. Útreiðslur	2.000		0
<hr/>			
4. Oljugoymslurnar:			
1. Inntøkur	75.000		
2. Útreiðslur	0	75.000	75.000
<hr/>			

§ 7. INNTØKA AV DANSKA TJÓÐARBANKA YVIRSKOTI, sbr. lóg:

1. Danski tjóðarbankin	20.000
------------------------	--------

§§ 8—13 verða tókar.

§ 14. YMISKAR INNTØKUR	30.000
Samlað inntøka:	11.645.500

II. DEILD

ÚTREIÐSLUR

Í figgjarárinum 1955-56 verður veittur peningur sum í §§ 15—37 tilskilað:

§ 15. LØGTINGIÐ:

1. Løgtingsmenn.			
1. Tingmannalønir	100.960		
2. Dagpeningur til limir av fóstum nevndum	2.400		
3. Ferðaútreiðslur	1.100	104.460	
<hr/>			
2. Løgtingshúsið.			
1. Hiti, ljós o. a.	10.600		
2. Viðlíkahald	1.600		
3. Aðrar útreiðslur	2.500	14.700	
<hr/>			
3. Løgtingstíðindi og kunngerðarsavn:			
1. Prenting	15.000		
2. ÷ inntøka av sølu	1.900	13.100	
<hr/>			
4. Revisión		82.348	214.603
<hr/>			

§ 16. LANDSUMSITINGIN:

1. Løgmaður og landsstýri:

1. Lønir	54.400		
2. Borðfæ	8.000	62.400	
<hr/>			

2. Landsskrivstofvan:

1. Skrivstofvustjóri og fulltrúar (viðm.)	74.974	
2. Skrivstofvufólk	37.000	
3. Honorar	2.400	
4. Húsaútreiðslur (viðm.)	36.000	
5. Skrivstofvulutir	10.300	
6. Porto, telefon, lýsingar o. t.	11.000	
7. Aðrar útreiðslur	700	172.374

3. Fiskivinnuskrivstofvan:

1. Fyrstæðumaður starvsstofvunnar	16.863	
2. Skrivstofvufólk	19.273	
4. Húsaútreiðslur	4.800	
5. Skrivstofvulutir	1.900	
6. Porto, telefon, lýsingar o. t.	3.500	
7. Aðrar útreiðslur	1.700	
8. Royndir	1.500	49.536

4. Umboð uttanlanda:

1. Lønir og kursviðbót	15.404	
2. Skrivstofvufólk	9.400	
4. Húsaútreiðslur	10.000	
5. Skrivstofvulutir	1.000	
6. Porto, telefon, lýsingar o. t.	8.000	
7. Aðrar útreiðslur	700	
8. Ferða- og dagpeningur	5.500	
9. Útviðbót (viðm.)	18.500	
10. ÷ Leiguinntøka	763	67.741

5. Líkningsráð og kommunalt eftirlit:

2. Skrivstofvufólk	24.083	
3. Honorar	1.800	
4. Húsaútreiðslur	6.200	
5. Skrivstofvulutir	3.300	
6. Porto, telefon, lýsingar o. t.	1.800	
7. Aðrar útreiðslur	900	
8. Ferða- og dagpeningur	800	38.883

6. Fólkeyvirlit:

2. Skrivstofvufólk	6.756	
3. Honorar til kommunalar manntalsskrivarar	11.100	
4. Húsaútreiðslur	100	
5. Skrivstofvulutir	1.000	
6. Porto, telefon, lýsingar o. t.	300	
7. Ymist	100	19.356

7. Gjaldstofvan:

1. Skrivstofvustjóri o. a.	79.230
2. Skrivstofvufólk	102.150
4. Húsaútreiðslur	20.000
5. Skrivstofvulutir	12.000

6. Porto, telefon, lýsingar o. t.	25.000	
7. Aðrar útreiðslur	6.000	
8. Adrema	6.000	
9. Endurgjald ríkiskassans	÷ 62.595	187.785
<hr/>		
8. Tolleftirlit:		
1. Lønir	69.113	
3. Honorar	10.500	
4. Húsaútreiðslur	5.000	
5. Skrivstovulutir	100	
6. Porto, telefon, lýsingar o. t.	2.000	
7. Aðrar útreiðslur	1.000	
8. Rakstur av tollbátinum	2.500	
9. Ferða- og dagpeningur	1.000	91.213
<hr/>		
9. Valuta- og prísrád:		
2. Lønir	15.000	
3. Samsýning sýslumanna o. a.	7.450	
4. Húsaútreiðslur	7.500	
5. Skrivstovulutir	800	
6. Porto, telefon, lýsingar o. t.	2.300	
7. Aðrar útreiðslur	500	
8. Dagpeningur	3.200	36.750
<hr/>		
10. Landsverkfrøðingskrivstovan:		
1. Landsverkfrøðingur o. a.	104.184	
2. Skrivstovufólk	25.530	
4. Húsaútreiðslur	21.000	
5. Skrivstovulutir	5.000	
6. Porto, telefon, lýsingar o. t.	3.000	
7. Aðrar útreiðslur	3.000	
8. Ferða- og dagpeningur	15.000	176.714
<hr/>		
11. Ferðapeningur	20.000	922.752
<hr/>		
§ 17. HEILSUMÁL:		
1. Dronning Alexandrines hospital	828.754	
2. Klaksvíkar sjúkahús	290.900	
3. Suðuroyar sjúkahús	182.150	
4. Bróstsjúkrahúsið	230.436	
5. Læknaútreiðslur	20.500	
6. Ljósmeður	24.250	
7. Farsóttir	2.000	
8. Karantenuútreiðslur	2.500	
9. Sjúkahjálp	4.500	
10. Studningur til Hvíldarheimið »Naina«:		
1. vanligur studningur	22.000	
2. eykastudningur (viðm.)	5.000	27.000
<hr/>		
11. Frágreiðing um heilsuviðurskipti	1.000	1.613.990
<hr/>		

§ 18. SAMFERÐSLUMÁL:

1. Vegir og brýr:

1. Nýggir vegir og brýr	385.000		
2. Breiðkan av brúm	50.000		
3. Til vegagrunnin	100.000	535.000	

2. Havnagerð 713.702

3. Lendingar 200.000

4. Strandferðslan:

Rakstrarstudningur 160.000

5. Flogvøllurin 1.500

6. Telefonverk Føroya Løgtings:

1. Rakstrarstudningur	70.000		
2. Studningur til nýbygging (viðm.)	150.000	220.000	1.830.202

§ 19. KENSLUMÁL:

1. Fólkkaskúlin:

1. Læraralønir ÷ ríkisins partur 875.000

2. Læraraskúlin:

1. Næmingastudningur	5.000		
2. Viðlíkahald av barakk	100	5.100	

3. Føroya millum- og realskúli:

1. Rakstrarundirskot	50.000		
2. Næmingastudningur	1.400	51.400	

4. Studentaskúlin:

1. Lønir	114.656		
2. Næmingastudningur	13.500		
3. Søvni	1.500		
4. Laboratorið (híti, ljós, rein- gering o. t.)	2.500		
5. Aðrar útreiðslur	1.500		
6. Húsaútreiðslur av V.B.V. ...	5.800		
7. ÷ leiguinntøkur	864	138.592	

5. Aðrir skúlar:

1. Føroya fólkaháskúli	25.000		
2. Eykastudningur	2.000		
3. do. næmingar	9.000		
4. Kvøldskúlar	4.000	40.000	

6. Útvarpsroyndir (viðm.) 5.000

7. Ítróttur:

1. Studningur til fimleikar- grunnin	2.000		
2. Studningur til í.S.F.	5.000	7.000	

8. Ymiskir studningar:

1. Studningur til lærdan lestur (viðm.)	20.000		
2. Studningur til annan lestur	4.000		
3. Studningur til uttanbygðanæmingar í realskólum	7.000		
4. Studningur til lærlingar	20.000		
5. Studningur til jarðabruknaæmingar	2.000		
6. Studningur til háskúlagongd	4.000		
7. Studningur til skúlabarnaferðir	10.000		
8. Studningur til skúlabyggi-grunn (viðm.)	80.000		
9. Ymiskir studningar	2.000		
10. Læraraskeið	1.000		
11. Til rúm á kollegium í Oslo fyrir føroyskar lesandi (viðm.)	3.000	153.030	1.275.092

§ 20. VÍSIND, BÓKMENT OG LIST:

1. Landsbókasavnið:

1. Lønir	35.176	
2. Bókakeyp og innbinding	17.000	
3. Húsaútreiðslur	12.200	
4. Aðrar útreiðslur	5.100	
5. ÷ sektir	400	
6. ÷ studningur frá Havnar kommunu	4.300	64.776

2. Skjalasavnið:

1. Lønir	10.328	
2. Innbúgv o. t.	2.000	
3. Húsaútreiðslur	1.000	
4. Aðrar útreiðslur	400	13.728

3. Fornminnissavnið:

1. Lønir	10.608	
2. Útgrefstur	10.000	
3. Staðarnavnasavn (viðm.)	1.500	
4. Húsaútreiðslur	4.000	
5. Aðrar útreiðslur	4.000	
6. Umsiting av fornminnum	3.000	
7. ÷ atgongupeningur	200	32.908

4. Fuglakanningarsøvn..... 1.600

5. Bókasøvn á bygd:

1. Løn fyri eftirlit	1.800	
2. Rakstrarstudningur (viðm.)	11.700	13.500

6. Ymiskir studningar:

1. Barnatíðindi	600	
2. Tórshavnar musikkskúli	1.500	
3. Felagið Varðin	1.000	
4. Mentunargrunnurin (M.F.L.)		

(viðm.)	8.000	
5. Føroya listasavn	4.000	
6. Meginfelag Føroyskra Studenta	2.000	17.100

7. Søndarpeningur:

Til skalda-, vísinda- og listamenn (viðm.)	16.000
--	--------

8. Jarðfrøðisligt savn:

1. Løn	7.123	
2. Húsaútreiðslur	2.100	
3. Amboð o. t.	1.500	
4. Ferðapeningur	1.500	12.223
		171.835

§ 21. FISKIVINNAN, SJÓFERÐ O. T.:

1. Vrakarastovnurin:

1. Løn til yvirvrakara	13.992	
2. Vrakaraeftirlitsmenn	62.803	
3. Ferðaútreiðslur v. m.	13.000	
4. ÷ vrakaragjöld	89.795	0

2. Sjómannskúli Føroya:

1. Lønir	96.100	
2. Amboð (viðm.)	7.200	
3. Húsaútreiðslur	12.300	
4. Aðrar útreiðslur	1.200	
5. ÷ skúlapeningur	28.600	88.200

3. Nautisk royndarkamar:

1. Útreiðslur	3.700	
2. ÷ inntøkur	4.500	÷ 800

4. Sjómannsheimið í Grønlandi o. a.

(viðm.)	10.000
---------------	--------

5. Fiskaribiologisk starvsstova

(landskassans partur):

1. Leiga av førum, amboð, hjálp o. t.	20.000	
2. Húsaútreiðslur	2.600	
3. Ferðaútreiðslur	6.000	
4. Løn	11.980	
5. Løn til umsjónarráð	1.000	
6. Ymiskar útreiðslur	800	
7. ÷ ríkiskassans endurrinding	21.190	21.190

6. Ymist eftir landsstýrisins avgerð

7. Studningur til endurnýggjan av skipaflotanum (viðm.)	400.000
---	---------

8. Klakksvíkar sjómansheim, byggestudningur (viðm.)

9. Sjómannsheimið í Tórshavn ..	3.000
---------------------------------	-------

10. Studningur til vinnulánsgrunnin (bátalán)

	12.500
--	--------

11. Studningur til lönjavningar- grunn fiskimanna	1.500.000	2.064.090
§ 22. JARÐABRUK:		
1. Tænastumenn o. a.:		
1. Landbúnaðarráðgevari, lön, ferðaútreiðslur v. m.	23.028	
2. Djóralækni, lön, ferðaútreið- slur v. m.	20.463	
3. Seyðaráðgevari, lön, ferðaú- reiðslur v. m.	4.200	47.691
2. Útskipting og matrikulstova:		
1. Lønir	113.135	
2. Útistøðuviðbøtur	13.000	
3. Flutningur	10.000	
4. Skrivstovuhald	21.000	
5. Bønarnenn	13.000	
6. Töl	10.500	
7. Arbeiðstílfar	6.000	
8. Porto og telefon	2.000	
9. Annað	1.000	
10. ÷ inntøkur	56.500	133.135
3. Royndarbrúk		49.300
4. Fyriskipanir móti munn- og kleyvsótt		100
5. Aðrir studningar:		
1. Húsdjóraaling	50.000	
2. Uppdyrking	70.000	
3. Træplanting	3.000	
4. Búnaðarnevndir	2.500	
5. Føroya Búnaðarfelag	0	125.500
		355.726
§ 23. HANDIL, IDNAÐUR O. T.:		
1. Ravmagnsmál:		
1. Ravmagnsnevndin	2.000	
2. Rentustudningur til S.E.V.	106.331	
3. Studningur til elverk á bygd	40.000	148.331
2. Fabrikk- og ketilumsjón		3.700
3. Motorkønur eftirlitsmaður		2.200
4. Skipaskráseting og uppmáling		3.500
5. Semingsmannaskipanin		5.780
6. Kolagrefstur		25.000
7. Føroya ferðamannafelag		5.000
8. Studningur til neyðsynjarvørur (viðm.)		127.000
9. Ymist eftir avgerð landsstýrisins		5.000
		325.511
§ 24. ALMANNAMÁL:		
1. 1. Aldursrenta	1.500.000	
2. ÷ Kommunana partur	250.000	1.250.000

2. 1. Avlamisrenta	450.000		
2. ÷ Kommunana partur	75.000	375.000	
<hr/>			
3. 1. Barnastyrkur	113.000		
2. ÷ Kommunana partur	19.000	94.000	
<hr/>			
4. Fólki í heimaeftiransan ÷ afturgjalding		20.060	
5. Styrkveitingar		50.000	
6. Barnaheim (rakstrarstudningur)		45.000	
7. Aldursheim		26.875	
8. Ymsir studningar:			
1. Fráhaldsfeløgini	2.000		
2. Felagið »Reyði Krossur« ..	600		
3. Óarbeiðsførir fiskimenn	20.000		
4. Føroya felag móti tuberkla-sjúku	3.000		
5. Barnahjálpargrunnurin	3.000	28.600	
<hr/>			
9. Fyrising av lærlingaskipanini (viðm.)		12.000	1.901.475
<hr/>			
§ 25. EFTIRLØN:			
1. Eftirlønir	65.395		
2. Biðipeningur, ætlað	5.500	70.895	70.895
<hr/>			
§ 26. DÓMS- OG LØGREGLUMÁL:			
1. Varðhaldið o. a.:			
1. Fangavaktari og hjálparmenn	19.000		
2. Útreiðslur viðv. fangahúsi..	3.500		
3. Delinkventútreiðslur	13.000	35.500	
<hr/>			
2. Ferðaútreiðslur sýslumanna ..		5.000	
3. Dómhúsið		4.500	
4. Aðrar útreiðslur		4.000	49.000
<hr/>			
§ 28. 1. Vinnulánsgrunnurin		585.000	
2. Avdráttur av saneringslánum..		40.000	
3. Rentur og avdráttur av lánum til pf. Sjóvinnubankan:			
1. Útreiðslur	860.000		
2. ÷ Inntøkur	860.000	0	625.000
<hr/>			
§§29—33 fyrirbils ónýttar			
§ 34. AÐRAR ÓVISSAR ÚTREIÐSLUR:			
1. Útreiðslur av vali		8.000	
2. Landsstýrið at ráða yvir		30.000	
3. Hagtal		8.296	46.296
<hr/>			

§ 35. YMSIR GRUNNAR:		
1. Til ein felagsbyggigrunn	0	
2. Til kirkjugrunnin	42.000	42.000
		<hr/>
§ 36. RENTUÚTREIÐSLUR:		
1. Renta av lánunum		62.250
		<hr/>
§ 37. OGNARÚTREIÐSLUR:		
1. Aðrar útreiðslur		3.000
	Munur:	71.778
		<hr/>
		11.645.500

VIÐMERKINGAR:

- Til § 16.2.1. Ein av fulltrúunum er samstundis skrivstovustjóri á líkn-ingarráðnum.
- Til § 16.2.4. Av hesi konto kunnu nýtast upp í 5.000 kr. til hillir í nýggjum arkivrúmi.
- Til § 16.4.9. Visandi til § 12 í tænaðstovnumálógini verður viðbóttin sett til somu peningahædd sum figgjarárin frammanundan.
- Til § 17.10.2 Til høvuðsumvæling av hvíldarheiminum verður latið upp í 5.000 kr. treytað av, at heimið frá aðrari síðu útvegar sær ikki minni enn tað, landskassin letur.
- Til § 18.6.2. Eingin stórvegis nýbygging má verða framd, uttan kostnaðarætlan eftir viðmæli figgjarnevndarinnar er góðkend av landsstýrinum.
- Til § 19.6. Hesin peningur verður lagdur í grunn.
- Til § 19.8.1. Av játtanini verða upp í 15.000 kr. at byta út í studningi og 5.000 kr. verða veittar sum trý lán — 2.000 kr., 1.500 kr. og 1.500 kr. — til stóddar.
- Til § 19.8.8. Játtaðar eru upp í 400.000 kr. í studningi til bygging av kommunuskúla í Tórshavn við 40.000 kr. árliga í 10 ár; uppi í samlaðu studningsjáttanini er triðja rata av nevnda studningi.
Har studningur er játtaður, kann partur — til Tórshavn 1/10 partur — av studninginum verða goldin hvørt ár, tá tekningar og finansiering av allari byggingini er góðkend av landsstýrinum.
- Til § 19.8.11. Til eitt rúm fyri lesandi úr Føroyum á kollegium í studentabýnum í Oslo.
Fyri at vissa einum lesandi úr Føroyum rúm á kollegium í studentabýnum í Oslo verður latið 6.000 kr. við 1.500 kr. um árið í 4 ár. Í 1955-56 verður latið fyri tvey figgjarár.

- Til § 20.3.3. Úr landskassanum verður latið 10.000 kr. við 1.000 kr. ár-
liga í 10 ár til savnan av føroyskum staðarnøvnum í sam-
starv við Dansk Stednavneudvalg; í 1955-56 verður triðja
rata latin.
- Til § 20.5.2. Landskassans partur er fyri fyrst upp í 80 % av tí peningi,
bygdin letur, tó ikki meira enn 2 kr. pr. íbúgva.
- Til § 20.6.4. Av tí parti av stovnspeningi grunnsins, sum liggur í lands-
kassanum, letur landskassin 5 % í rentu p. a.
- Til § 20.7. Sømdarpeningur fyri visind, list og skaldskap:
- | | |
|-------------------------------|-------|
| 1. Mikkjal á Ryggi | 1.200 |
| 2. Sverri Patursson | 1.200 |
| 3. Rasmus Rasmussen | 1.200 |
| 4. Dr. med. R. K. Rasmussen | 1.200 |
| 5. S. J. Mikines | 1.200 |
| 6. Poul F. Joensen | 1.200 |
| 7. Olivar á Ryggi | 800 |
| 8. Hans M. Eidesgaard | 800 |
| 9. Hans Jacob Jacobsen | 800 |
| 10. Martin Joensen | 800 |
| 11. Jóan Chr. Poulsen | 800 |
| 12. Janus Kamban | 800 |
| 13. William Heinesen | 800 |
| 14. Richard Thomsen | 800 |
| 15. Ingolf av Reyni | 800 |
| 16. Sigmund Petersen | 800 |
| 17. Ruth Smith Morell-Nielsen | 800 |
- Til § 21.2.2. Umvøling og uppseting av Radar er mett at kosta um 10.000
kr. Av hesum peningi eru 5.000 kr. tiknar í hesi fíggjar-
ætlan.
- Til § 21.4. Játtanin verður at býta í helvt millum sjómansheimið í
Føroyingahavnini og arbeiði fyri føroyskar sjómenn í Aber-
deen og Íslandi.
- Til § 21.7. Hesin peningur eins og peningur játtaður frammanundan
til sama endamál verður lagdur í serligan grunn og verður
nýttur til endurnýggjan av skipafлотanum eftir reglum, sum
fíggjarnevndin fyriskipar.
- Til § 21.8. Latið verður í byggistudningi til Klaksvíkar sjómansheim
25.000 kr. við 5.000 kr. um árið í 5 ár. Treyt fyri studn-
inginum er, at sjómansheimið gevur seg undir somu treytir
sum fyri byggistudninginum til sjómansheimið í Tórshavn.
- Til § 23.8. Eftir tilmæli fíggjarnevndarinnar avger landsstýrið, hvussu
játtanin skal latast.
- Til § 24.9. Peningurin er m. a. ætlaður til rindan av útreiðslum av
læruráðnum.

Betænkning

i
lagtings sag nr. 10/1954:

finanslagtingslov for året 1955-56

I stedet for landsstyrets forslag til finanslagtingslov 1955-56 sættes:

I. AFSNIT

INDTÆGTER

I finansåret 1955-56 beregnes landskassens indtægter som i §§ 1—14 anslået.

§ 1. INDTÆGTER AF SKATTER, TOLD OG AFGIFTER:

1. Direkte skatter	3.500.000	
2. Toldafgifter	6.600.000	
3. Klareringsafgifter af skibe	15.000	
4. Forlystelsesafgifter	180.000	
5. Afgift af spiritusrationeringskort	15.000	
6. Bøder	20.000	
7. Pålignet kommunerne	30.000	
8. Benzinafgift	250.000	10.610.000

§ 2. INDTÆGTER VEDRØRENDE HANDEL OG FISKERIERHVERV:

1. Valutagebyr	120.000	
2. Udførselsafgifter	425.000	
3. Afgifter for bevillinger	10.000	555.000

§ 3. INDTÆGTER VEDRØRENDE TRAFIKVÆSNET:

1. Motorafgifter	165.000	
2. Afgifter ved salg af motorkøretøjer	25.000	190.000

§ 4. INDTÆGTER VED SPIL:

1. Totalisatorspil		500
--------------------------	--	-----

§ 5. INDTÆGTER AF RENTER OG UDBYTTET:

1. Strafrenter	80.000	
2. Renter af disponibel kapital	10.000	
3. Udbytte af aktier	15.000	
4. Renter af andre tilgodehavender	60.000	165.000

§ 6. EJENDOMMES DRIFT:

1. Ejendommen ved »Kongemindet«:

1. Indtægter	5.000	
2. Udgifter	5.000	0

2. Ejendommen i Sandevaag:			
1. Indtægter	100		
2. Udgifter	100	0	
<hr/>			
3. Skansen:			
1. Indtægter	2.000		
2. Udgifter	2.000	0	
<hr/>			
4. Oljetankene:			
1. Indtægter	75.000		
2. Udgifter	0	75.000	75.000
<hr/>			
§ 7. ANDEL I DEN DANSKE NATIONALBANKS OVER-			
SKUD i henhold til lov:			
1. Den Danske Nationalbank			20.000
§§ 8—13 står disponible.			
§ 14. DIVERSE INDTÆGTER			
			30.000
Samlet indtægt:			11.645.500

II. AFSNIT

UDGIFTER

For finansåret 1955-56 bevilges de i §§ 15—37 anførte beløb:

§ 15. LAGTINGET:			
1. Lagtingsmænd:			
1. Diæter	100.960		
2. Dagpenge til medlemmer af stående udvalg	2.400		
3. Rejseudgifter	1.100	104.460	
<hr/>			
2. Lagtingsbygningen:			
1. Brændsel, belysning m. v. . .	10.600		
2. Vedligeholdelse	1.600		
3. Andre udgifter	2.500	14.700	
<hr/>			
3. Lagtingstidende og kundgørelsessamling:			
1. Trykning	15.000		
2. ÷ indtægter ved salg	1.900	13.100	
<hr/>			
4. Revision		82.348	214.608
<hr/>			
§ 16. LANDSADMINISTRATIONEN:			
1. Lagmand og landsstyre:			
1. Lønninger	54.400		
2. Repræsentation	8.000	62.400	
<hr/>			

2. Landskontoret:

1. Kontorchef og fuldmægtige (anm.)	74.974	
2. Kontorpersonale	37.000	
3. Honorarer	2.400	
4. Udgifter ved lokaler (anm.)	36.000	
5. Kontorartikler	10.300	
6. Porto, telefon, annoncer o. l.	11.000	
7. Andre udgifter	700	172.374

3. Fiskerierhvervskontor:

1. Kontorets leder	16.863	
2. Kontorpersonale	19.273	
4. Udgifter ved lokaler	4.800	
5. Kontorartikler	1.900	
6. Porto, telefon, annoncer o. l.	3.500	
7. Andre udgifter	1.700	
8. Forsøg	1.500	49.536

4. Repræsentation udenlands:

1. Løn og kurstillæg	15.404	
2. Kontorpersonale	9.400	
4. Udgifter ved lokaler	10.000	
5. Kontorartikler	1.000	
6. Porto, telefon, annoncer o. l.	8.000	
7. Andre udgifter	700	
8. Rejse- og dagpenge	5.500	
9. Udstationeringstillæg (anm.)	18.500	
10. ÷ Lejeindtægt	763	67.741

5. Ligningsrådet og det kommunale tilsyn:

2. Kontorpersonale	24.083	
3. Honorar	1.800	
4. Udgifter vedr. lokaler	6.200	
5. Kontorartikler	3.300	
6. Porto, telefon, annoncer o. l.	1.800	
7. Andre udgifter	900	
8. Rejse- og dagpenge	800	38.883

6. Folkeregister:

2. Kontorpersonale	6.756	
3. Honorar til kommunale mandtalsskrivere	11.100	
4. Udgifter vedr. lokaler	100	
5. Kontorartikler	1.000	
6. Porto, telefon, annoncer o. l.	300	
7. Diverse	100	19.356

7. Oppebørselskontoret:

1. Kontorchef m. fl.	79.230	
2. Kontorpersonale	102.150	
4. Udgifter vedr. lokaler	20.000	
5. Kontorartikler	12.000	
6. Porto, telefon, annoncer o. l.	25.000	

7. Andre udgifter	6.000	
8. Adrema	6.000	
9. ÷ statskassens tilskud	62.595	187.785
<hr/>		
8. Toldeftersyn:		
1. Lønninger	69.113	
3. Honorar	10.500	
4. Udgifter vedr. lokaler	5.000	
5. Kontorartikler	100	
6. Porto, telefon, annoncer o. l.	2.000	
7. Andre udgifter	1.000	
8. Drift af toldbåden	2.500	
9. Rejse- og dagpenge	1.000	91.213
<hr/>		
9. Valuta- og prisråd:		
2. Lønninger	15.000	
3. Vederlag for sysselmænd o.a.	7.450	
4. Udgifter vedr. lokaler	7.500	
5. Kontorartikler	800	
6. Porto, telefon, annoncer o. l.	2.300	
7. Andre udgifter	500	
8. Dagpenge	3.200	36.750
<hr/>		
10. Landsingeniørkontoret:		
1. Landsingeniøren m. fl.	104.184	
2. Kontorpersonale	25.530	
4. Udgifter vedr. lokaler	21.000	
5. Kontorartikler	5.000	
6. Porto, telefon, annoncer o. l.	3.000	
7. Andre udgifter	3.000	
8. Rejse- og dagpenge	15.000	176.714
<hr/>		
11. Rejsepenge	20.000	922.752
<hr/>		
§ 17. SUNDHEDSVÆSNET:		
1. Dronning Alexandrines hospital	828.754	
2. Klaksvig sygehus	290.900	
3. Suderø sygehus	182.150	
4. Sanatoriet	230.436	
5. Udgifter til læger	20.500	
6. Jordemødre	24.250	
7. Epidemiske sygdomme	2.000	
8. Karantæneudgifter	2.500	
9. Sygehjælp	4.500	
10. Tilskud til hvilehjemmet „Naina“:		
1. Alm. tilskud	22.000	
2. Tillægs tilskud (anm.)	5.000	27.000
<hr/>		
11. Medicinalberetning	1.000	1.613.990
<hr/>		

§ 18. KOMMUNIKATIONSVÆSEN:

1. **Veje og vejbroer:**

1. Nye veje og broer	385.000	
2. Udvidelse af broer	50.000	
3. Til vejfonden	100.000	535.000

2. **Havnebygning** 713.7023. **Landingspladser** 200.0004. **Kystfarten** (driftstilskud) 160.0005. **Flyvepladsen** 1.5006. **Færøernes lagtings telefonvæsen:**

1. Tilskud til driftsudgifter ..	70.000	
2. Tilskud til nyanlæg (anm.) ..	150.000	220.000
		<u>1.830.202</u>

§ 19. UNDERVISNINGSVÆSNET:

1. **Folkeskolen:**

1. Lærerlønninger ÷ statstilskud 875.000

2. **Seminariet:**

1. Tilskud til elever	5.000	
2. Vedligeholdelse af barak ..	100	5.100

3. **Færøernes mellem- og realskole:**

1. Driftstilskud	50.000	
2. Tilskud til elever	1.400	51.400

4. **Lagtingets studenterkursus:**

1. Lønninger	114.656	
2. Tilskud til elever	13.500	
3. Samlingerne	1.500	
4. Laboratoriet (brændsel, be- lysning, rengøring o. l.) ...	2.500	
5. Andre udgifter	1.500	
6. Udgifter af lokaler V.B.V. ...	5.800	
7. ÷ lejeindtægter	864	138.592

5. **Andre skoler:**

1. Føroya fólkaháskúli	25.000	
2. Extra tilskud	2.000	
3. do. elever	9.000	
4. Aftenskoler	4.000	40.000

6. **Forsøg vedr. radioudsendelser**

(anm.) 5.000

7. **Idræt:**

1. Tilskud til idrætsfonden ..	2.000	
2. Tilskud til I.S.F.	5.000	7.000

8. **Diverse tilskud:**

1. Tilskud til studerende (anm.) ..	20.000	
2. Tilskud til anden læsning ..	4.000	
3. Tilskud til udenbys elever i realskoler	7.000	
4. Tilskud til lærlinge	20.000	
5. Tilskud til landbrugselever ..	2.000	

6. Tilskud til højskoleophold ..	4.000		
7. Tilskud til skolebørns rejser	10.000		
8. Tilskud til en skolebyggefond (anm.)	80.000		
9. Diverse tilskud	2.000		
10. Lærerkursus	1.000		
11. Til værelse på kollegiet i Os- lo for studerende færingar (anm.)	3.000	153.000	1.275.092

§ 20. VIDENSKAB, LITTERATUR OG KUNST:

1. Landsbiblioteket:

1. Lønninger	35.176		
2. Køb af bøger og indbinding	17.000		
3. Udgifter vedr. lokaler	12.200		
4. Andre udgifter	5.100		
5. ÷ bøder	400		
6. ÷ tilskud fra Thorshavn kommune	4.300	64.776	

2. Arkivet:

1. Lønninger	10.328		
2. Inventar o. l.	2.000		
3. Udgifter vedr. lokaler	1.000		
4. Andre udgifter	400	13.728	

3. Musæum:

1. Lønninger	10.608		
2. Udgravning	10.000		
3. Indsamling af stednavne (anm.)	1.500		
4. Udgifter vedr. lokaler	4.000		
5. Andre udgifter	4.000		
6. Vedligeholdelse af fredede huse	3.000		
7. ÷ entré	200	32.908	

4. Ornitologisk station

1.600

5. Biblioteker på bygd:

1. Lønninger til tilsyn	1.800		
2. Driftstilskud (anm.)	11.700	13.500	

6. Diverse tilskud:

1. Børnetidende	600		
2. Torshavnar musikskole	1.500		
3. Foreningen »Varðin«	1.000		
4. »Mentunargrunnurin« (anm.)	8.000		
5. Færðernes kunstsamling ..	4.000		
6. Meginfelag Føroyskra Stu- denta	2.000	17.100	

7. Hædersgaver:

Til digtere, videnskabsmænd og kunstnere (anm.)		16.000	
--	--	--------	--

8. **Geologisk samling:**

1. Løn	7.123	
2. Udgifter vedr. lokaler	2.100	
3. Redskaber o. l.	1.500	
4. Rejseudgifter	1.500	12.223

§ 21. **FISKERIET, SØFART O. L.:**1. **Vragerinstitutionen:**

1. Løn til overvrager	13.992	
2. Vragerkontrollører	62.803	
3. Rejseudgifter m. v.	13.000	
4. ÷ afgifter vedr. vrugning	89.795	0

2. **Færøernes sømandsskole:**

1. Lønninger	96.100	
2. Redskaber (anm.)	7.200	
3. Udgifter vedr. lokaler	12.300	
4. Andre udgifter	1.200	
5. ÷ skolepenge	28.600	88.200

3. **Nautisk prøvechamber:**

1. Udgifter	3.700	
2. ÷ Indtægter	4.500	÷ 800

4. **Sømandshjemmet i Grønland o.a. (anm.)**

10.000

5. **Fiskeribiologisk laboratorium:**
(Landskassens andel).

1. Leje af fartøjer, redskaber, assistance o. l.	20.000	
2. Udgifter vedr. lokaler	2.600	
3. Rejseudgifter	6.000	
4. Løn	11.980	
5. Løn til tilsynsråd	1.000	
6. Diverse udgifter	800	
7. ÷ statskassens refusion	21.190	21.190

6. **Diverse efter landsstyrets afgørelse**

25.000

7. **Tilskud til fornyelse af skibsflåden (anm.)**

400.000

8. **Klaksvig sømandshjem, tilskud til nybygning (anm.)**

5.000

9. **Sømandshjemmet i Tórshavn**

3.000

10. **Tilskud til Vinnulánsgrunnin (bådelån)**

12.500

11. **Tilskud til Fiskernes Lønreguleringsfond**

1.500.000

§ 22. **LANDBRUG:**1. **Tjenestemænd o. fl.:**

1. Landbrugskonsulent, løn, rejseudgifter m. v.	23.028
2. Dyrlægen, løn, rejseudgifter m. v.	20.463

3. Fåreavlskonsulenten, løn,		
rejseudgifter m. v.	4.200	47.691

2. **Udskiftning og matrikelkontor:**

1. Lønninger	113.135	
2. Dagpenge	13.000	
3. Rejseudgifter	10.000	
4. Kontorholdsudgifter	21.000	
5. Assistenten	13.000	
6. Redskaber	10.500	
7. Arbejdsmaterialer	6.000	
8. Porto, telefon	2.000	
9. Diverse	1.000	
10. — Indtægter	56.500	133.135

3. Forsøgsstation		49.300
-------------------------	--	--------

4. Foranstaltninger mod mund- og klovsyge		100
--	--	-----

5. **Andre tilskud:**

1. Husdyropdrætning	50.000	
2. Opdyrkning	70.000	
3. Træplantning	3.000	
4. Landbrugsudvalg	2.500	
5. »Føroya Búnaðarfelag«	0	125.500
		<u>355.726</u>

§ 23. **HANDEL, INDUSTRI O. L.:**

1. **Electricitetsvæsen:**

1. Elektricitetsudvalget	2.000	
2. Rentetilskud til S.E.V.	106.331	
3. Tilskud til elværk på bygd	40.000	148.331

2. Fabriks- og kedeltilsyn		3.700
----------------------------------	--	-------

3. Motorkyndig tilsynsmand		2.200
----------------------------------	--	-------

4. Skibsregistrering og opmåling		3.500
--	--	-------

5. Udgifter til forligsmanden		5.780
-------------------------------------	--	-------

6. Kulbrydning		25.000
----------------------	--	--------

7. Færøernes turistforening		5.000
-----------------------------------	--	-------

8. Tilskud til nødvendige varer (anm.)		127.000
---	--	---------

9. Diverse efter landsstyrets af- gørelse		5.000	325.511
--	--	-------	---------

§ 24. **SOCIALVÆSEN:**

1. 1. Aldersrente	1.500.000	
2. ÷ tilskud fra kommunerne ..	250.000	1.250.000

2. 1. Invaliderente	450.000	
2. ÷ tilskud fra kommunerne ..	75.000	375.000

3. 1. Enkebørn	113.000	
2. ÷ tilskud fra kommunerne ..	19.000	94.000

171.835

2.064.090

4. Personer i kontrolleret familiepleje ÷ refusion		20.000	
5. Socialhjælp		50.000	
6. Børnehjem (driftstilskud)		45.000	
7. Alderdomshjem		26.875	
8. Diverse tilskud:			
1. Afholdsforeningerne	2.000		
2. Foreningen »Røde Kors« ..	600		
3. Uarbejdsdygtige fiskere	20.000		
4. Færgøernes forening til tuberkulosens bekæmpelse ..	3.000		
5. Børnehjælpsfondet	3.000	28.600	
9. Forvaltning af lærlingeforholdene (anm).		12.000	1.901.475
§ 25. PENSION:			
1. Pensioner	65.395		
2. Ventepenge (anslået)	5.500	70.895	70.895
§ 26. JUSTITS- OG POLITIVÆSEN:			
1. Arrestvæsenet m. m.:			
1. Arrestforvarer og assistenter	19.000		
2. Udgifter ved arresthuset ..	3.500		
3. Delinkventudgifter	13.000	35.500	
2. Sysselmændenes rejseudgifter		5.000	
3. Domhuset		4.500	
4. Andre udgifter		4.000	49.000
§ 28. 1. Erhvervslånefonden		585.000	
2. Afdrag på saneringslån		40.000	
3. Renter og afdrag på lån til pf. Sjóvinnubankan:			
1. udgifter	860.000		
2. ÷ indtægter	860.000	0	625.000
§§ 29—33 foreløbig ubenyttede.			
§ 34. ANDRE OG UVISSE UDGIFTER:			
1. Udgifter vedr. valg		8.000	
2. Landsstyret at råde over.....		30.000	
3. Statistik		8.296	46.296
§ 35. DIVERSE FONDS:			
1. Til en fælles byggefond		0	
2. Til kirkefonden		42.000	42.000
§ 36. RENTEUDGIFTER:			
1. Renter af lån			62.250
§ 37. EJENDOMSUDGIFTER:			
Andre ejendomsudgifter			3.000
		Balance:	71.778
			11.645.500

ANMÆRKNINGER:

- Til § 16.2.1. En af fuldmægtigene er samtidig kontorchef i ligningsrådet.
- Til § 16.2.4. Af denne konto kan anvendes indtil kr. 5.000 til hylder i nyt arkiv.
- Til § 16.4.9. Under henvisning til § 12 i tjenestemandsløven ansættes udstationeringstillægget til det samme som i det foregående finansår.
- Til § 17.10.2. Til hovedreparation af hvilehjemmet bevilges indtil kr. 5.000 på betingelse af, at hjemmet på anden måde tilvejebringer mindst samme beløb som landskassen yder.
- Til § 18.6.2. Arbejder med større nyanlæg må ikke finde sted, før overslag over disse efter finansudvalgets anbefaling er godkendte af landsstyret.
- Til § 19.6. Dette beløb henlægges i fond.
- Til § 19.8.1. Landsstyret uddeler kr. 15.000 i tilskud og kr. 5.000 som tre lån på henholdsvis kr. 2.000, kr. 1.500 og kr. 1.500.
- Til § 19.8.8. I tilskud til ny kommuneskole i Tórshavn er bevilget op til kr. 400.000 med kr. 40.000 årlig i 10 år. I det samlede bevillingsbeløb er 3. rate af tilskudet.
I tilfælde af, at tilskud er bevilget, kan en del — til Tórshavn 1/10 — af tilskudet blive udbetalt hvert år, når tegninger og finansiering af hele byggeplanen er godkendt af landsstyret.
- Til § 19.8.11. Til værelse for studerende færings på kollegium i studentbyen i Oslo.
For at sikre en færings, der studerer, værelse på kollegiet i studentbyen i Oslo bevilges kr. 6.000 med kr. 1.500 årlig i 4 år. I 1955-56 bevilges for 2 finansår.
- Til § 20.3.3. Af landskassen ydes kr. 10.000 med kr. 1.000 årlig i 10 år til samling af færingske stednavne i samarbejde med Dansk Stednavneudvalg. 3. rate udbetales i 1955-56.
- Til § 20.5.2. Landskassens andel er indtil 80 % af det beløb, som bygden fremskaffer, dog ikke mere end 2 kroner pr. indbygger.
- Til § 20.6.4. Landskassen skal betale 5 % p.a. i rente af den del af fondets grundkapital, der indgår i landskassens likviditet.
- Til § 20.7. Hædersgaver vedrørende videnskab, kunst og litteratur:
- | | |
|----------------------------------|-------|
| 1. Mikkjal á Ryggi | 1.200 |
| 2. Sverri Patursson | 1.200 |
| 3. Rasmus Rasmussen | 1.200 |
| 4. Dr. med R. K. Rasmussen | 1.200 |
| 5. S. J. Mikines | 1.200 |
| 6. Poul F. Joensen | 1.200 |
| 7. Olivar á Ryggi | 800 |
| 8. Hans M. Eidesgaard | 800 |

9. Hans Jacob Jacobsen	800
10. Martin Joensen	300
11. Jóan Chr. Poulsen	800
12. Janus Kamban	800
13. William Heinesen	800
14. Richard Thomsen	800
15. Ingolf av Reyni	800
16. Sigmund Petersen.....	800
17. Ruth Smith Morell-Nielsen	800

Til § 21.2.2: Reparation og installation af Radar er anslået at koste ca. kr. 10.000. Af dette beløb er kr. 5.000 taget med i dette finanslovsforslag.

Til § 21.4. Bevillingen anvendes således, at halvdelen anvendes til sømandshjemmet i Færingehavnen, og resten til arbejdet blandt sømænd i Aberdeen og på Island.

Til § 21.7. Dette beløb sammen med tidligere bevilgede beløb bliver henlagt til særligt fond. Beløbet skal anvendes til fornyelse af fiskerflåden efter bestemmelser, som finansudvalget fastsætter.

Til § 21.8. Der ydes Klaksvík sømandshjem et byggetilskud på kr. 25.000 med kr. 5.000 om året i 5 år. Det er en betingelse for ydelsen af tilskudet, at sømandshjemmet underkaster sig samme betingelser, som betingelserne for byggetilskud til sømandshjemmet i Tórshavn.

Til § 23.8. Efter indstilling fra finansudvalget bestemmer landsstyret, hvordan bevillingen skal anvendes.

Til § 24.9. Dette beløb skal bl. a. anvendes til betaling af udgifter i forbindelse med lærerådet.

Tórshavn, 31. marts 1955.

K. Djurhuus,
løgmaður.

Hákon Djurhuus.

Afling 5 kommunurnar 1915.

Íslenskt kommunn	Fólk- tölur	Skatt- inntökur	Flór- skatt- tökur	Flór- skatt- tökur	Vit- tökur
1. Fugloyar	155	297750	8	12	125
2. Gerðoyar	177	324050	85	125	170
3. Sjóáreidís	245	3774750	70	125	145
4. Hvannasunds	280	301700	90	125	165
5. Klakksýklar	3463	665050	1790	125	180
6. Runoyar	183	234650	85	125	115
7. Mikladals	177	128200	50	125	140
8. Húsavík	155	289780	80	125	160
9. Sandvík v.	156	133650	40	125	120
10. Oyndarfjarðar	246	321800	90	125	170
11. Fuglseyðar	1265	1905740	500	500	100
12. Borgvík	505	701760	185	180	165
13. Gøtu	723	1042481	275	270	145
14. Sval	1841	221600	720	70	140
15. Sandvík	405	599560	75	115	140
16. Spæ	662	1377433	302	110	165
17. Sandvík	284	323000	100	115	125
18. Fribis	365	374880	100	110	160
19. Gøtu	78	24380	25	115	130
20. Funnings	116	187700	30	115	95
21. Skarðsýklar	903	509000	231	115	190
22. Húsavík	40	36700	15	110	15
23. Húsavík	100	143860	15	118	155
24. Húsavík	180	213800	32	115	170
25. Húsavík	487	736150	190	115	165
26. Húsavík	278	177000	60	115	145
27. Húsavík	1108	2912350	760	115	180
28. Húsavík	155	142600	40	115	125
29. Húsavík	457	902180	150	115	140
30. Húsavík	106	286700	35	115	125
31. Húsavík	501	603700	170	115	145
32. Húsavík	512	603700	170	115	145
33. Húsavík	271	357000	100	115	120
34. Húsavík	272	357000	100	115	120
35. Húsavík	272	357000	100	115	120
36. Húsavík	272	357000	100	115	120
37. Húsavík	272	357000	100	115	120
38. Húsavík	272	357000	100	115	120
39. Húsavík	272	357000	100	115	120
40. Húsavík	272	357000	100	115	120
41. Húsavík	272	357000	100	115	120
42. Húsavík	272	357000	100	115	120
43. Húsavík	272	357000	100	115	120
44. Húsavík	272	357000	100	115	120
45. Húsavík	272	357000	100	115	120
46. Húsavík	272	357000	100	115	120
47. Húsavík	272	357000	100	115	120
48. Húsavík	272	357000	100	115	120
49. Húsavík	272	357000	100	115	120
50. Húsavík	272	357000	100	115	120
51. Húsavík	272	357000	100	115	120
52. Húsavík	272	357000	100	115	120
53. Húsavík	272	357000	100	115	120
54. Húsavík	272	357000	100	115	120
55. Húsavík	272	357000	100	115	120
56. Húsavík	272	357000	100	115	120
57. Húsavík	272	357000	100	115	120
58. Húsavík	272	357000	100	115	120
59. Húsavík	272	357000	100	115	120
60. Húsavík	272	357000	100	115	120
61. Húsavík	272	357000	100	115	120
62. Húsavík	272	357000	100	115	120
63. Húsavík	272	357000	100	115	120
64. Húsavík	272	357000	100	115	120
65. Húsavík	272	357000	100	115	120
66. Húsavík	272	357000	100	115	120
67. Húsavík	272	357000	100	115	120
68. Húsavík	272	357000	100	115	120
69. Húsavík	272	357000	100	115	120
70. Húsavík	272	357000	100	115	120
71. Húsavík	272	357000	100	115	120
72. Húsavík	272	357000	100	115	120
73. Húsavík	272	357000	100	115	120
74. Húsavík	272	357000	100	115	120
75. Húsavík	272	357000	100	115	120
76. Húsavík	272	357000	100	115	120
77. Húsavík	272	357000	100	115	120
78. Húsavík	272	357000	100	115	120
79. Húsavík	272	357000	100	115	120
80. Húsavík	272	357000	100	115	120
81. Húsavík	272	357000	100	115	120
82. Húsavík	272	357000	100	115	120
83. Húsavík	272	357000	100	115	120
84. Húsavík	272	357000	100	115	120
85. Húsavík	272	357000	100	115	120
86. Húsavík	272	357000	100	115	120
87. Húsavík	272	357000	100	115	120
88. Húsavík	272	357000	100	115	120
89. Húsavík	272	357000	100	115	120
90. Húsavík	272	357000	100	115	120
91. Húsavík	272	357000	100	115	120
92. Húsavík	272	357000	100	115	120
93. Húsavík	272	357000	100	115	120
94. Húsavík	272	357000	100	115	120
95. Húsavík	272	357000	100	115	120
96. Húsavík	272	357000	100	115	120
97. Húsavík	272	357000	100	115	120
98. Húsavík	272	357000	100	115	120
99. Húsavík	272	357000	100	115	120
100. Húsavík	272	357000	100	115	120



Álíkning á kommunurnar fyri 1955.

	Sóknar kommuna	Fólka- tal	Skatta- inntøka	Eftir skatta- inntøku ^{1/2}	Eftir tings- samtykt	Til- aamans
1	Fugloyar	195	297750	80	75	155
2	Svínoyar	177	324050	85	85	170
3	Viðareiðis	245	279750	70	75	145
4	Hvannasunds	280	351700	90	95	185
5	Klakksvíkar	3488	6065050	1590	1600	3190
6	Kunoyar	183	334650	85	90	175
7	Mikladals	127	195200	50	50	100
8	Húsa	158	289780	80	70	150
9	Elduvíkar	156	133650	40	30	70
10	Oyndafjarðar	246	321860	90	80	170
11	Fuglafjarðar	1263	1905740	500	500	1000
12	Lorvíkar	605	701760	185	180	365
13	Gøtu	723	1042481	275	270	545
14	Nes	1841	2931600	770	770	1540
15	Skála	408	899588	235	235	470
16	Sjóar	668	1175515	305	310	615
17	Sunda	284	429400	110	115	225
18	Eiðis	593	874400	230	230	460
19	Gjáar	192	294060	75	75	150
20	Funnings	176	187560	50	45	95
21	Haldórvíkar	383	364050	95	95	190
22	Saksunar	49	49200	15	10	25
23	Hvalvíkar	306	487665	125	130	255
24	Hósvíkar	180	213860	55	55	110
25	Kollafjarðar	487	738250	190	195	385
26	Kvívíkar	478	544598	140	145	285
27	Vestmanna	1108	2912350	765	765	1530
28	Kaldbaks	155	142600	40	35	75
29	Havnar uttanb.	457	902152	235	235	470
30	Kirkjubøar	106	256500	65	70	135
31	Hests	93	164868	45	40	85
32	Nólsoyar	332	425700	110	110	220
33	Sandavágs	721	1187870	310	310	620
34	Miðvágs	819	1074090	285	280	565
35	Sørvágs	856	1342750	350	355	705
36	Biggjar	112	142100	35	40	75
37	Míkinesar	137	209310	55	55	110
38	Sands	610	678400	175	180	355
39	Skopunar	504	575100	150	150	300
40	Skálavíkar	202	300400	80	75	155
41	Húsavíkar	210	292160	75	75	150
42	Skúvoyar	153	216000	55	55	110
43	Hvalbiar	876	1295500	340	340	680
44	Froðbiar	2018	3018460	800	800	1600
45	Fámjins	218	228007,50	60	60	120
46	Høvs	190	244990	65	65	130
47	Porkeris	441	496900	130	130	260
48	Vágs	1806	3822300	1000	1000	2000
49	Sunnbiar	714	657060	170	170	340
50	Tórshavnar	5974	15018150	3990	3995	7985
		32703	57036884,50	15000	15000	30000